

#LA VOCE DELLE AZIENDE

Estate da gustare in terrazza a Tesserete



Con i suoi 80 coperti, lo spazio esterno del Ristorante Stazione si presenta accogliente e curato nei minimi dettagli.

Il Ristorante Stazione porta in tavola il sapore della bella stagione.

Ricco e invitante il menu presentato dalla famiglia Besomi nello storico locale capriaschese, che nei mesi più caldi può accogliere i suoi clienti anche nell'ampia terrazza esterna, un ambiente curato pensato pure per le famiglie con bambini, che possono divertirsi nel parco giochi a loro dedicato. Tornando alla carta, meritano un assaggio gli antipasti, come la porchetta nostrana allo zenzero e curcuma, il salmone marinato al Mojito o il vitello

tonnato. Tra i primi spiccano invece le paste: fusilli alla crema di pera, salsa al formaggio Gottardo e composta di tropea, gnocchi di patate, risotto alla mela verde con burrata e menta... Immane le carni, dalle puntine di maiale a lenta cottura alla paillard di vitello, fino a una delle specialità più apprezzate: il fegato di vitello al burro e salvia o alla veneziana. Dulcis in fundo: la torta di pane, il gelato alla nocciola affogato al bacio o il sorbetto al frutto della passione. Chiuso il mercoledì. Informazioni su famiglia-besomi.ch.

Bimbi in buone mani



Con 50 babysitter qualificate, Tata Volante è un punto di riferimento per le famiglie ticinesi.

Fondata nel 2010 da Michela Cristinelli, Tata Volante è un servizio nato

con una visione chiara: creare un'attività di babysitting a domicilio che potesse rispondere alle esigenze delle famiglie ticinesi in ogni momento della giornata, 24 ore su 24, 7 giorni su 7. La flessibilità del servizio consente di coprire non solo necessità quotidiane e ricorrenti, ma anche richieste occasionali o di emergenza. Oltre al servizio a domicilio, Tata Volante offre pure babysitting negli hotel e intrattenimento durante eventi come feste, matrimoni, battesimi e cene. Oggi, l'azienda si avvale di un team di 50 tate qualificate. Il suo successo risiede nella combinazione di professionalità e passione. Tata Volante si trova a Lugaggia, in via alla Motta 31. Informazioni telefonando allo 076 341 31 13, scrivendo a info@tatavolante.ch o sul sito tatavolante.ch.

Nella foto: Michela Cristinelli.

Campioni di servizio, ospitalità e gestione sostenibile

Conferito ad Alessandra e Roberto Schmid, alla guida dell'Hotel International au Lac di Lugano, lo Swiss Welcome Trophy.

Assegnato annualmente dalla rivista Gastronomie & Tourisme, il riconoscimento va agli albergatori che dimostrano eccellenza nel servizio, nell'ospitalità e nella gestione sostenibile. Recentemente, l'Hotel International au Lac in via Nassa ha ridotto le emissioni di CO₂ del 47,5% e implementato un sistema di disinfezione della piscina a basso impatto ambientale. Il premio valorizza l'impegno nel preservare e rinnovare questo storico albergo, che gli attuali proprietari hanno rilevato dai genitori Giulio e Beatrice Schmid.

Iniziata nel 2023 e completata in cinque mesi, la recente ristrutturazione dello stabile ha comportato la modernizzazione di 14 camere e la sostituzione di infrastrutture su quattro piani. Quest'operazione fa parte di un pro-



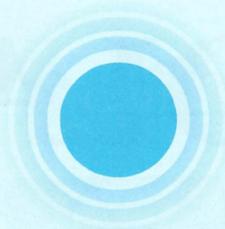
Tre generazioni della famiglia Schmid al taglio del nastro delle nuove camere: Alessandra Schmid con il figlio Sergio e Roberto Schmid con la moglie Nok e la figlia Aurelia.

getto più ampio, in corso da 12 anni, che ha coinvolto 20 aziende locali.

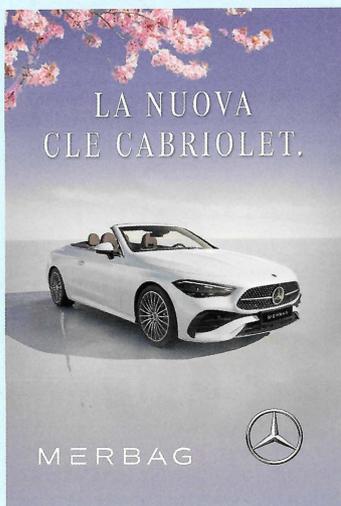
Una storia di famiglia - Fondato nel 1906 dal bisnonno di Alessandra e Roberto Schmid, l'Hotel International

au Lac offre 80 camere, un giardino con piscina, un garage con 36 posti, 4 stazioni di ricarica e un museo sulla sua storia. Ha accolto generazioni di ospiti, in equilibrio tra il fascino della Belle Époque e le comodità moderne.

DAL 1938 IL SETTIMANALE DEL LUGANESE



RIVISTA DI LUGANO



Anno LXXXVI
12-19 LUGLIO 2024

G.A.A. 6962 Viganello
Fr. 3.90

#28-29

Scopri
all'interno
della rivista
i valori
dell'acqua
potabile
fornita dalle
AIL SA.



ail

HOTEL INTERNATIONAL AU LAC
Via Nassa 68
Casella postale 1522
6901 Lugano

000001732 / 2333 / 138 GAA 6962 Viganello Posta CH SA